

## ORDRE DU JOUR - AGENDA

<p><b>Séance ordinaire du 11 octobre 2022 à 19h30 au centre communautaire de Luskville, situé au 2024 route 148, Pontiac</b></p>	<p><b>Regular meeting of October 11, 2022, at 7:30 p.m. at the Luskville Community Centre, located at 2024 Route 148, Pontiac</b></p>
--	---

1. **Ouverture de la séance**  
**Opening of the meeting**
2. **Parole au public et questions**  
**Floor open to public and questions**
3. **Adoption de l'ordre du jour**  
**Adoption of the agenda**
4. **Adoption du procès-verbal de la séance du 13 septembre 2022**  
**Adoption of the minutes of the meeting held on September 13, 2022**
5. **Administration**
  - 5.1 Liste des engagements de dépenses  
List of incurred expenses
  - 5.2 Transferts budgétaires  
Budgetary transfers
  - 5.3 Reconduction - achat de services professionnels RPGL  
Renewal - purchase of professional services from RPGL
  - 5.4 Transcollines - résolution d'adoption du rehaussement de  
service au 3 janvier 2022  
Transcollines - resolution to adopt the service upgrade as of  
January 3, 2022
6. **Sécurité publique**  
**Public Safety**
  - 6.1 Embauche - pompier volontaire  
Hiring - volunteer firefighter
  - 6.2 Nomination de l'employé #10-0073 à titre de capitaine  
Appointment of employee #10-0073 for the position of Captain

- 6.3 Fin du lien d'emploi - employé#10-0056  
End of employment relationship - employee #10-0056

**7. Travaux publics**  
**Public Works**

- 7.1 Achat d'une rétrocaveuse pour les travaux publics  
Purchase of a backhoe for the Public Works Department
- 7.2 Octroi du contrat 22-TP-05 - déneigement du secteur B  
Award of the contract 22-TP-05- snow removal in sector B
- 7.3 Octroi du contrat 22-TP-06 - déneigement du secteur E et trottoirs  
Award of the contract 22-TP-06 - snow removal in sector E and sidewalks
- 7.4 Annulation du projet 22-TP-04  
Cancellation of project 22-TP-04

**8. Urbanisme et zonage**  
**Urban Planning and zoning**

- 8.1 Demande à la CPTAQ - partie du lot 4 171 218  
Application to the CPTAQ - part of lot #4 171 218
- 8.2 Projet de résidence pour personnes âgées  
Senior citizens residence project
- 8.3 Permis de lotissement - 1892 chemin de la Montagne  
Subdivision permit - 1892 Montagne Road
- 8.4 Permis de lotissement - 93 chemin de la Rivière  
Subdivision permit - Rivière Road
- 8.5 Demande à la CPTAQ - 5857 chemin Farrell - modification  
Application to the CPTAQ - Farrell Road - modification
- 8.6 Délégation aux membres du conseil - comités municipaux  
Delegation to Council members - municipal committees
- 8.7 Implantation du logiciel CartoVista  
Implementation of the CartoVista software

**9. Loisirs et culture**  
**Recreation and culture**

- 9.1 TAAC - contribution financière  
TAAC - financial contribution

9.2 Demande de soutien - Fête des aînés  
Request for support - *Fête des aînés*

9.3 Appui - projet GARAGE  
Support - GARAGE project

9.4 Appui - *Bristol Dryland*  
Support - Bristol Dryland

**10. Dépôt de documents**  
**Tabling of documents**

10.1 Dépôt du rapport relatif à la délégation d'autorisation des dépenses  
Tabling of the report regarding the delegation of authorization of expenses

**11. Période de questions du public**  
**Public question period**

**12. Levée de la séance**  
**Closing of the meeting**